

# Retos de la implementación de **RDA** en América Latina y el Caribe

Ángela Quiroz Ubierna

RDA Board

Representante de América Latina y el Caribe

Biblioteca del Congreso Nacional de Chile

16 de Noviembre de 2018



# Contenidos:

1. Revisión Modelo de Gobernanza RDA Board
2. Panorama de implementación de RDA en América Latina y el Caribe
3. Principales retos en la implementación de RDA en América Latina y el Caribe
4. Preguntas y comentarios

# ¿Qué es RDA?

## **RDA** ES UN PAQUETE DE

**elementos de datos**, directrices e instrucciones para **crear metadatos de recursos** de bibliotecas y patrimonio cultural, que están bien formulados de acuerdo con los modelos **internacionales** para aplicaciones de **datos enlazados centrados en el usuario**.

**R | D | A TOOLKIT™**  
RESOURCE DESCRIPTION & ACCESS



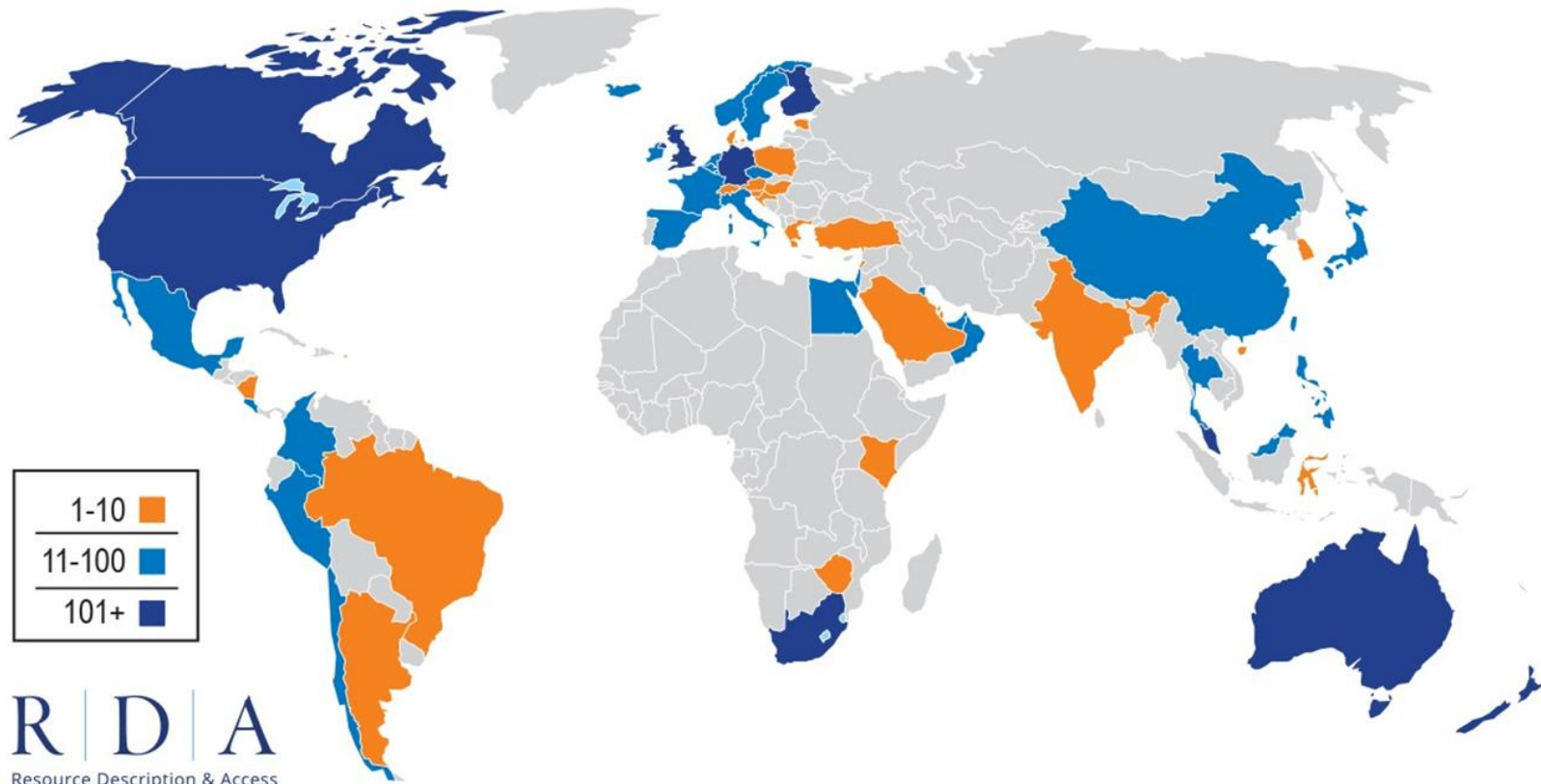
- Organización a cargo de establecer la dirección estratégica para el desarrollo de la norma de catalogación: *Recursos, Descripción y Acceso (RDA)*.
- Norma creada en el siglo XXI que considera los formatos digitales y pone especial atención en los usuarios y en la forma en que éstos buscan la información en el ambiente web.
- RDA busca ser un estándar internacional, por lo que la organización aspira incluir miembros de diferentes países del mundo.



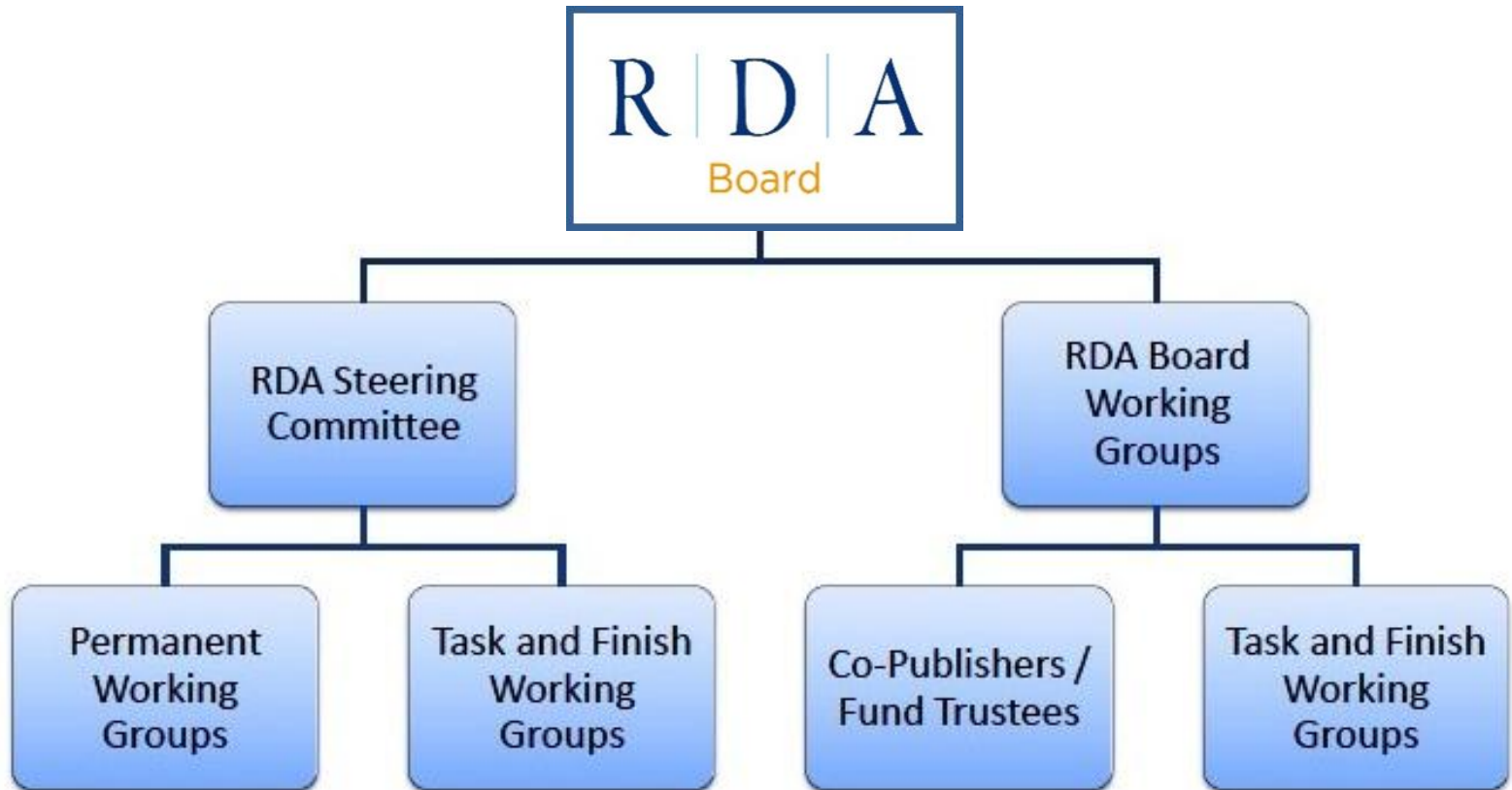
# Prioridades estratégicas 2015-2020

1. Hacer de RDA un estándar reconocido internacionalmente.
2. Incrementar la adopción de RDA internacionalmente.
3. Desarrollar un modelo de negocio sustentable.
4. Desarrollar una estructura de gobernanza relevante.

# RDA TOOLKIT USERS

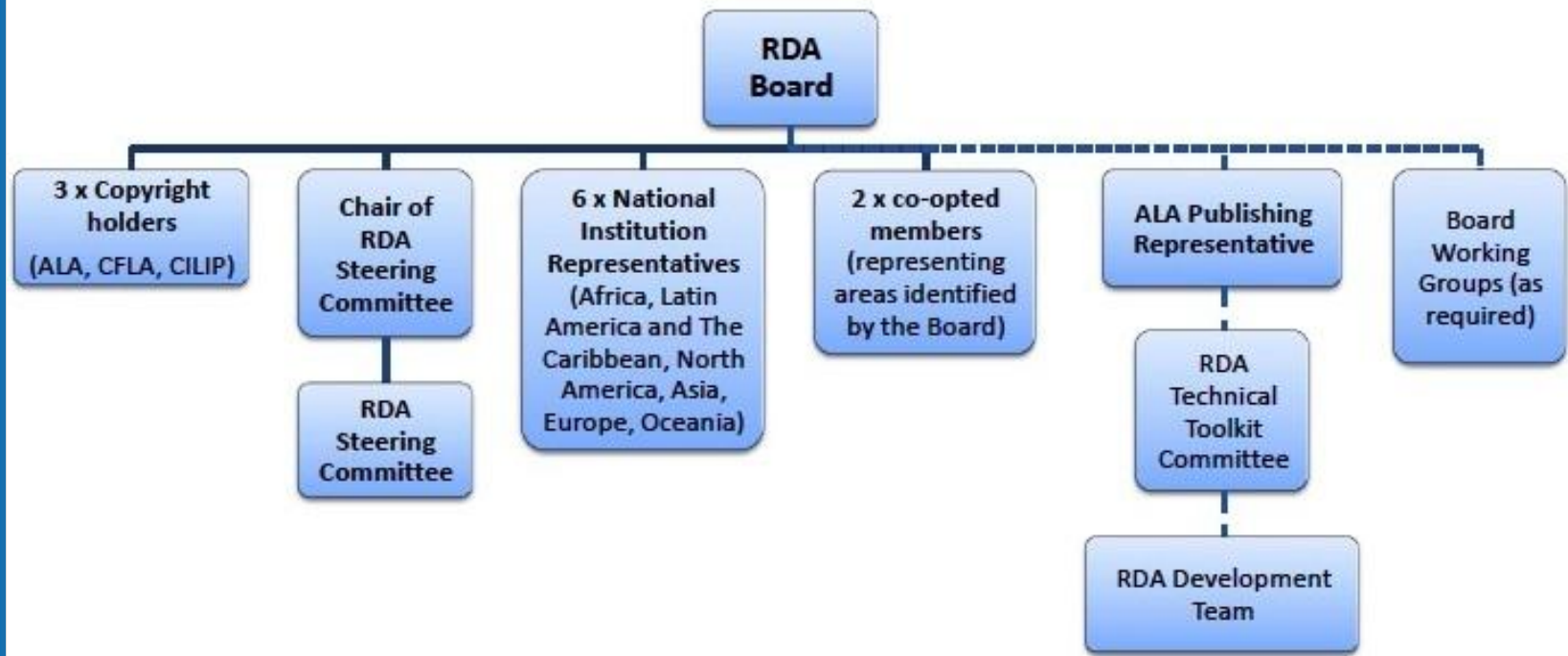


# Modelo de Gobernanza





# Modelo de gobernanza

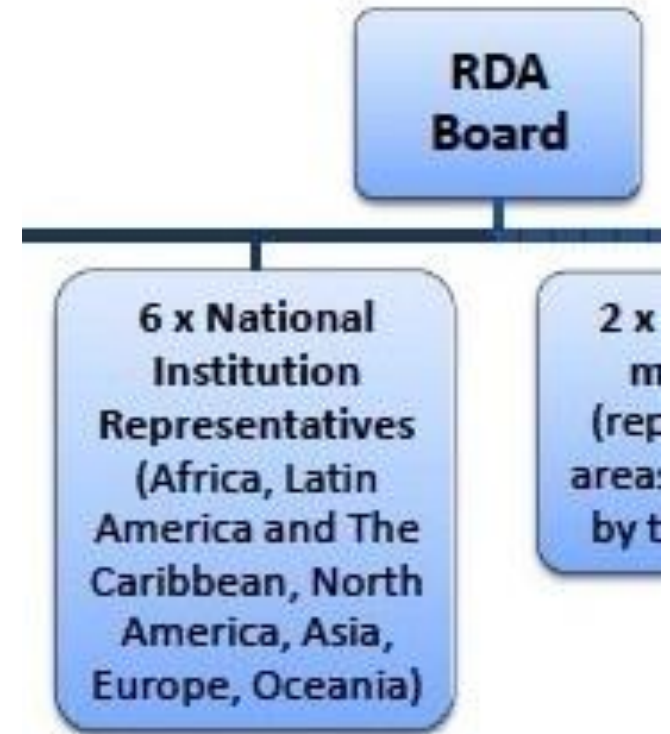




# Modelo de gobernanza: Representantes de Instituciones Nacionales

## Institución Nacional:

- Definición
- Rol
- Proceso de selección y periodo



# Representantes por Región



## Proposed National Institution Representation Rolling Terms

Role	2016	2017	2018	2019	2020	2021
Latin America and the Caribbean		◆ Ángela Quiroz Ubierna LNCC, : 2017-19 ◆				
North America		◆ Beacher Wiggins, LoC: 2017-19 ◆				
Region TBC*		◆ VACANT : 2017-20 ◆				
Europe		◆ Ulrike Junger, DNB: 2017-20 ◆				
Region TBC*		◆ VACANT: 2017-18 ◆		◆ 3 years: 2019-21 ◆		
Oceania		◆ Amelia Mackenzie, NLA: 2017-18 ◆		◆ 3 years: 2019-21 ◆		

◆ Selection process

# Reunión anual de RDA Board en CILIP, Londres, 2-4 de Mayo de 2017





# Reunión anual de RDA Board en CILIP, Londres, 9-11 de Mayo de 2018



# Grupo de trabajo RDA Board

**Ángela Quiroz Ubierna** (BCN)

**Beacher Wiggins** Library of Congress (LoC)

**Chris Oliver** Canadian Federation of Library Associations (CFLA)

**Diane Beattie** Library and Archives Canada (LAC)

**Gordon Dunsire** Chair of RDA Steering Committee (RSC)

**James Hennelly** American Library Association (ALA)

**Keri Cascio** American Library Association (ALA)

**Neil Wilson** British Library (BL)

**Simon Berney-Edwards** Chartered Institute of Library and Information Professionals (CILIP) **(Chair)**

**Ulrike Junger** Deutsche Nationalbibliothek (DNB)

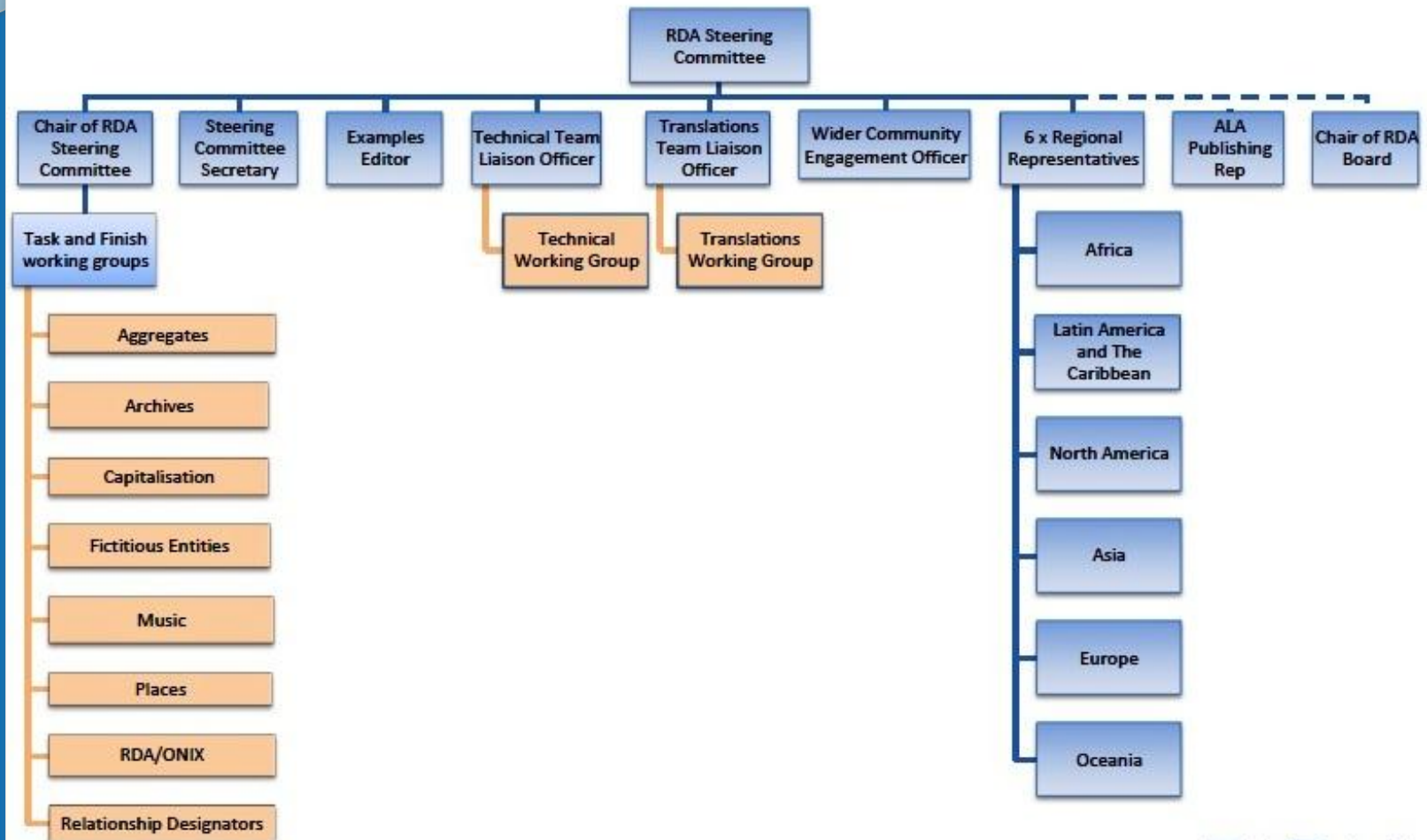
**Amelia McKenzie** National Library of Australia

**Ben Gu** National Library of China

**Marietjie de Beer** National Library of South Africa

# Modelo de gobernanza

## RSC RDA Steering Committee



# RDA en América Latina



**UNAM**



**Universidad  
de Concepción  
CHILE**



**BIBLIOTECA NACIONAL  
MARIANO MORENO**



**Biblioteca  
Nacional  
de Colombia**



**PUCRS**

**Pontificia Universidade Católica  
do Rio Grande do Sul**






# RDA en América Latina

## Chile

- ✓ Grupo de Interés RDA Chile (GIRCH) 2010-2014
- ✓ Sistema Biblioteca Universidad de Concepción:
  - Talleres
  - Proyecto Chimenea NACO/LC
- ✓ Biblioteca del Congreso Nacional de Chile



# Experiencia de la Biblioteca del Congreso Nacional de Chile

- ✓ Participación en GIRCH (Grupo de Interés RDA Chile)
- ✓ Implementación del estándar en 2013
- ✓ Proyectos asociados
- ✓ Miembro del Proyecto Chimenea NACO Chile
- ✓ Participación en IFLA 2016 con presentación sobre RDA
- ✓ Asistencia a reunión anual de RDA Board en Londres, Mayo de 2017 y 2018

# RDA en América Latina

## Argentina

- ✓ Grupo de trabajo RDA

<https://www.bn.gov.ar/bibliotecarios/grupo-de-trabajo-rda>

- ✓ “Traducción al español de los materiales de entrenamiento de RDA preparados y almacenados por Library of Congress (LC)” (2017-2018)



# RDA en América Latina

## Colombia

- ✓ Foro Virtual de RDA – Proyecto Piloto

<http://rda.bibliotecanacional.gov.co/index.php>

- ✓ Capacitación en línea

<https://aulavirtual.bibliotecanacional.gov.co/>

# RDA en América Latina

## México

- ✓ Grupo RDA México

<https://www.facebook.com/Grupo-RDA-M%C3%A9xico-157929421569746/>

- ✓ Eventos sobre RDA



Universidad Nacional  
Autónoma de México

1er. Coloquio sobre RDA  
en América Latina



BIBLIOTECA  
NACIONAL  
DE MÉXICO

# RDA en América Latina

## Brasil

- ✓ Implementación en universidades
- ✓ Curso en línea: Catalogação em RDA: introdução ao novo código  
<https://classcursos.com/cursos/catalogacao-em-rda-introducao-ao-novo-codigo/>
- ✓ Evento sobre RDA año 2019



# Retos en la implementación de RDA

1. Dimensión económica
2. Dimensión geográfica/idioma
3. Desarrollo profesional
4. Realidad nacional y regional



# Retos en la implementación de RDA

## 1. Dimensión económica:

- ✓ Presupuesto biblioteca
- ✓ Suscripción RDA Toolkit
- ✓ Asistencia a capacitaciones en instituciones con RDA (implica viajar)
- ✓ Costo horas de trabajo para aprender y aplicar



# Retos en la implementación de RDA

## 2. Dimensión geográfica/idioma:

- ✓ América Latina ¿y el Caribe?
- ✓ Capacitaciones en inglés (en su mayoría)
- ✓ Documentación en inglés (en su mayoría)
- ✓ Congresos/Seminarios/Eventos sobre RDA principalmente en Europa y Norteamérica

# Retos en la implementación de RDA

## 3. Desarrollo profesional:

- ✓ Interés personal y profesional en capacitarse en RDA
- ✓ Asistencia a eventos relacionados con RDA (a nivel local, regional o internacional)
- ✓ Afiliación a grupos de trabajo sobre RDA (a nivel nacional y regional), listas de interés, redes sociales



# Retos en la implementación de RDA

## 4. Realidad nacional y regional:

- ✓ Diferencias entre la realidad local y de la Región
- ✓ Grupos de trabajo nacionales sobre RDA
- ✓ Grupo de trabajo regional sobre RDA
- ✓ Relaciones entre grupos de trabajo
- ✓ Relación con RDA Board y RSC

# Tareas por realizar (I)

- Consolidar el *Grupo de Trabajo RDA América Latina*. Para esto se cuenta con el apoyo de los miembros de RDA Board, especialmente con los representantes los grupos regionales que ya se han conformado: European RDA Interest Group (EURIG); Oceania RDA Committee (ORDAC) y North America RDA Committee (NORDAC).
- Continuar con el trabajo en el Grupo de Marketing RDA, especialmente en el apoyo con las traducciones al español de folletos y documentos relacionados con el marketing de este estándar, los cuales son distribuidos en diferentes eventos.

## Tareas por realizar (II)

- A nivel nacional y regional realizar talleres sobre:

RDA (introductorio y avanzado)

RDA Toolkit (Proyecto 3R)

IFLA-LRM



# Proyecciones para América Latina y el Caribe

- Invitación para ser parte del *Grupo de Trabajo RDA América Latina* (Bibliotecas Nacionales y otras)
- Invitación a participar en el Grupo de trabajo Marketing RDA y otros (RSC)
- Eventos/Congresos/Seminarios sobre RDA en América Latina (México, Brasil... ¿y el resto de los países?)





¿Preguntas  
comentarios?

¡Muchas gracias por su atención!

Contacto: [aquiroz@bcn.cl](mailto:aquiroz@bcn.cl)